

## Szerződés

mely létrejött egyrészről a

- \* az **Országos Vérellátó Szolgálat** (székhelye: 1113 Budapest, Karolnia út 19-21.; kincstári számlaszám: 10032000-01491742-00000000; képviseli: Dr. Miskovits Eszter főigazgató),
- a továbbiakban: Megrendelő -

másrészről a

- \* **CPP-Budapest Egészségügyi Cikkeket Gyártó, Forgalmazó és Szolgáltató Kft.** (székhelye: 1145 Budapest, Amerikai út 33.; cégjegyzékszám: Cg. 01-09-061688; Fővárosi Bíróság mint Cégbíróság által nyilvántartva, adószáma: 10240616-2-42; fizetési számlaszáma: MKB Bank Zrt. 10300002-20312437-00003285; képviseli: Molnár Tamás ügyvezető igazgató),
- a továbbiakban: Szállító -

között az alábbi feltételek szerint:

### PREAMBULUM

Ajánlatkérő a közbeszerzésekről szóló 2003. évi CXXIX. törvény 251.§ (2) bekezdése alapján 31/OVSZ/2011. számon nemzeti értékhatárt elérő értékű egyszerű, tárgyalásos közbeszerzési eljárást bonyolított le egyszerhasználatos, steril, szűrő nélküli és szűrős 4 részes osztó-transzfer zsákrendszer beszerzése neonatológiai betegek ellátásához tárgyában. Az eljárás Ajánlattételi Felhívása a Kbt. 251.§ (2) bekezdése alapján 2011. december 23-án került az ajánlattevők részére közvetlenül megküldésre. A benyújtott ajánlatokat megvizsgáló szakértői bizottság javaslata alapján, az Ajánlatkérő döntése szerint ezen eljárást Szállító a 2. részben és az 1. számú mellékletben specifikált termék tekintetében megnyerte. Az eljárás eredményéről szóló összegezt a Megrendelő 2012. február 9-én küldte meg ajánlattevőknek.

A fentiek alapján az Ajánlattételi Dokumentációban rögzített feltételnek eleget téve felek az alábbi szerződést kötik:

#### 1.) Szerződés tárgya:

1.1. A szerződés tárgya az Ajánlatkérő által kidolgozott, 2011. december 19. napján kelt Ajánlattételi Dokumentációban és a jelen szerződés 1. számú mellékletében meghatározott egyszerhasználatos, steril, szűrős 4 részes osztó-transzfer zsákrendszer neonatológiai betegek ellátásához - a továbbiakban: áruk - adásvétele. Az áruk részletes adatait és mennyiségét a jelen szerződés 1. számú melléklete tartalmazza.

Megrendelő fenntartja a jogát, hogy a szerződés hatálya alatt a tényleges szükségleteknek megfelelően a részenkénti összmennyiségtől + 20 %-kal (plusz húsz százalékkal) eltérjen.

1.2. A Szállító által szállítandó árunak meg kell felelnie a Szállító által ajánlata részeként becsatolt specifikációnak, valamint azoknak a szakmai jellemzőknek/paramétereknek, melyek a jelen szerződés megkötését megelőző közbeszerzési eljárásban előírásra, illetve a Szállító által az ajánlatában feltüntetetésre kerültek.

**2.) Szerződéses érték:**

A Megrendelő által a szerződés ellenértékéeként a Szállítónak fizetendő teljes összeg **nettó 5.980.000,- Ft, azaz nettó ötmillió-kilencszáznyolcvanezer forint + 27 % Áfa, az összesen bruttó 7.594.600,- Ft, azaz bruttó hétmillió-ötszázkilencvennégyezer-hatszáz forint**, mely tartalmazza az Ajánlattételi Dokumentációban előírt, a Szállító által biztosítandó valamennyi szolgáltatás és a jelen szerződés 4.1. pontjában meghatározott szállítási címekre történő szállítás ellenértékét is.

Az egységárakat is tartalmazó tételes árlistát a jelen szerződés 1. számú melléklete tartalmazza. Az ott meghatározott ellenértéken kívül Szállító semmilyen más jogcímen nem jogosult ellenszolgáltatásra.

Az egységárak a szerződés teljes időtartama alatt kötöttek tekintendők, és semmilyen körülmények között nem változtathatóak meg.

A szerződés ellenértéke a jelen szerződés 3. pontjában foglaltak szerint kerül kifizetésre.

**3.) Fizetési mód:**

- 3.1. Megrendelő a szerződés ellenértékét utólag, az eseti lehívások teljesítéstől számított 15 naptári napon belül átutalással fizeti meg. A Felek egyezően rögzítik, hogy a teljesítésen a szerződéses kötelezettségek Szállító általi maradéktalan teljesítését és a számla Megrendelő általi átvételének megtörténtét is értik, ennek megfelelően a teljesítés időpontjának a számla Megrendelő általi átvétele minősül.

Mindezek alapján a Megrendelő a szerződés ellenértékét utólag, az adott lehívásban szereplő valamennyi árunak a jelen szerződés 4. pontjában rögzítettek szerinti maradéktalan és szerződés szerű leszállítását követően, a Szállító által kiállított **számla kézhezvételétől számított 15 naptári napon** belül a Szállítónak az MKB Bank Zrt-nél vezetett 10300002-20312437-00003285 számú számlájára történő átutalással fizeti meg.

Szállító az összesített számla kiállítására az egyazon lehívásban szereplő tételek teljes körű és szerződés szerű leszállítását követően jogosult. A számla mellékletét kell képeznie az adott lehívás alapján kiszállított tételekre vonatkozó, átvételi igazolással ellátott szállítóleveleknek.

Szállító szerződés szerű teljesítésének feltétele az egyazon lehívásban szereplő tételek teljes körű és szerződés szerű leszállításáról kiállított összesített számla átadása. A fizetési határidő kezdő időpontja a számla Megrendelő általi kézhezvételének napja.

A Megrendelő ugyanazon lehívás vonatkozásában részteljesítést nem fogad el.

A fizetés abban az időpontban számít teljesítettnek, amikor Megrendelő számlavezetője Megrendelő számláját a kifizetésre kerülő összeggel megterheli.

Fizetési késedelem esetén Megrendelő a késedelem időtartamára a Ptk.-ban meghatározott mértékű késedelmi kamat fizetésére köteles.

- 3.2. A Szállító a jelen szerződésben rögzített kötelezettségek késedelmes vagy hibás teljesítése esetén az alábbi mértékű kötbérfizetési kötelezettséggel tartozik Megrendelőnek:

- késedelmes teljesítés esetén a kötbér mértéke a késedelmes teljesítéssel érintett áru nettó szerződéses árára vetítve a késedelem első 10 napja alatt napi 1%, a következő 10 nap folyamán napi 2%, az ezt követő késedelem folyamán napi 3 %, legfeljebb azonban a teljes szerződéses érték 30%-a, amely az adott számla ellenértékéből automatikusan levonásra kerül. A 48 órán belüli (sürgős) szállítási kötelezettség megsértése esetén a késedelmes teljesítéssel érintett áru nettó szerződéses árára vetítve óránként 0,2 % a késedelmi kötbér összege.
- hibás teljesítés esetén a kötbér mértéke a hibás teljesítéssel érintett áru nettó szerződéses árára vetítve 15%, illetve a hiba kijavítás vagy kicserélés útján történő kiküszöbölése esetén az előző bekezdés szerint késedelem miatt fizetendő kötbérösszeg, ha az így kiszámított kötbér a 15%-ot meghaladja. A kötbér összege az adott számla ellenértékéből automatikusan levonásra kerül.

A kötbér kifizetése nem érinti Megrendelő azon jogát, hogy a szerződésszegéssel okozott és a kötbér összegével nem fedezett kárának megtérítését követelje.

- 3.3. Megrendelő tájékoztatja a Szállítót, hogy a jelen szerződés, és a jelen szerződés teljesítése esetén a kifizetés az Art. 36/A. §-a alá tartozik. Az Art. 36/A. §-ának (3) bekezdését a Szállítóval szemben csak a (3) bekezdés g) pontja szerinti szállítói számlára lehet alkalmazni.

#### **4.) Áruszállítási feltételek és határidők:**

- 4.1 Az árut a jelen szerződés 2. számú mellékletében meghatározott teljesítési helyekre külföldi Szállító DDP (INCOTERMS 2000.) paritáson, belföldi Szállító költségmentesen szállítja le. A jelen szerződés 2. pontjában meghatározott teljes szerződéses ár tartalmazza a 4.1. pontban meghatározott szállítási címekre történő szállítás ellenértékét.

**A Megrendelő fenntartja annak jogát, hogy a szerződés hatálya alatt a szállítási címeket az OVSZ által végrehajtott feladatátcsoportosítás miatt – megváltoztassa. Szállító ezen tájékoztatást valamint azt, hogy a szállítási cím megváltoztatása esetén semmilyen további költséget nem érvényesíthet, valamint, hogy a szállítási címek módosítása nem minősül szerződésmódosításnak kifejezetten tudomásul veszi.**

- 4.2. Szállító feladatát képezi a leszállítást közvetlenül követően az áru fuvarszekőről történő lerakodása és a Megrendelő által meghatározott helyre/helyekre történő berakodása. Szállító maga köteles gondoskodni a le- és berakodáshoz szükséges eszközök és munkaerő biztosításáról. Megrendelő tájékoztatja Szállítót, hogy a szállítási címen sem eszköz, sem munkaerő nem áll rendelkezésre erre a célra. Szállító e kötelezettségét a saját költségére köteles teljesíteni. A felek megállapodnak abban, hogy a budapesti szállítási címen az áruk átvétele - a statim kiszállítások kivételével - munkanapokon 8.00-14.00 óra között, míg a budaörsi telephelyen kedden és csütörtökön 8.00-14.00 óra között történik. A Felek ebben az időtartamban kötelesek a leszállított termékek esetében mennyiségi és megfelelőségi helyességet igazolni a számla kiállíthatósága érdekében. Szállító számla kiállítására csak akkor jogosult, ha az átvételkor a mennyiségi és megfelelőségi helyességet a szállítólevélen az átvevő rögzítette azzal, hogy az áru tételes, részletes mennyiségi és minőségi átvételére a jelen szerződés 6.2. pontja szerint kerül sor.

- 4.3. A felek megállapodnak abban, hogy az árukat a Szállító a Megrendelő eseti leihívása(i) alapján szállítja le a jelen szerződés megkötésétől számított 30 hónap alatt, ezen felül a kiszállítástól számított legalább 18 hónap minőségmegtartási kötelezettséget vállal a leszállított termékek tekintetében. A Megrendelő a tényleges felhasználásnak megfelelően a – leszállítandó mennyiséget és a szállítási címeket tartalmazó – megrendeléseket a következő, tényleges szállítási határidő előtt 15 nappal írásban, telefaxon megküldi. (leihívás)

Az áru feladását megelőző 5 nappal a Szállító telefax értesítést küld a Megrendelő Szervezési és Finanszírozási Osztály (fax: 372-4289) részére, melyben az alábbi adatokat közli:

- a leszállítandó áruk megnevezése,
- a szállítmány megérkezésének várható időpontja,
- a fuvarozó és a fuvar eszköz azonosítására alkalmas, pontos megnevezése

Szállító a megrendeléseket, leihívásokat – azok kézhezvételétől számított max. -15 napon belül (a statim igényt legfeljebb 48 órán belül) teljesíti.

Az első részszállítást a szerződés hatályba lépésétől számított 15 napon belül kell teljesíteni.

Az első részszállítás mennyisége:

**40 darab** egyszerűhasználatos, steril, szűrős 4 részes osztó-transzfer zsákrendszer neonatológiai betegek ellátásához

Megrendelő leihívásának hiányában Szállító az áru leszállítására nem jogosult. A jelen szerződés hatálya alá tartozó termékek leihívására kizárólag a Megrendelő Szervezési és Finanszírozási Osztály jogosult. Szállító nem jogosult a Megrendelő más szervezeti egységéből érkező leihívás teljesítésére.

Megrendelő nem köteles minden hónapban termékeket leihívni, illetve nem köteles a szerződés hatálya alatt egyenletes ütemben leihívni a szerződés tárgyát képező termékeket, Megrendelő a leihívások mennyiségét eseti igényei szerint jogosult meghatározni.

## **5.) Csomagolás:**

- 5.1. Szállító a leszállítandó árut egységcsomag kiszerezésében és azon a felhasználhatóság lejártának időpontját jól láthatóan feltüntetve a szállítás módjának megfelelő és a felhasználási időtartam alatti megóvást biztosító csomagolásban szállítja le. A dobozokon a megfelelő kezelésre és tárolásra (a hőmérséklet és egyéb, dőlésmentes szállítás betartására tekintettel) vonatkozó címkék feltüntetésre kerülnek.

- 5.2. A gyűjtőcsomagolás (karton) külső és a legkisebb belső gyűjtőegység külső felületén tehát szerepelniük kell az alábbi állományazonosító jelzéseknek:

- A termék gyártójának neve /vagy kereskedelmi neve és címe
- termék megnevezése, referencia (katalógusszáma)
- A termék gyártási ideje

- A termékek tárolásának ajánlott hőmérséklet-intervalluma
- Bármely egyéb különleges tárolási és/vagy kezelési utasítás
- A termék felhasználhatósági ideje
- A termék darabszáma
- A gyártási tételszám, amelyet megelőz a LOT vagy sorozatszám

5.3. A Szállító köteles jelen szerződés aláírását követő 3 (három) munkanapon belül a szállítandó termékek release/analysis certificate-jének másolatát, azaz a gyártó által kiállított dokumentum mintapéldányát benyújtani a Megrendelő Minőségbiztosítási Osztályára. Olyan mintát kell benyújtani, amelyet a Szállító gyártási/felszabadítási bizonylatként minden egyes gyártási tételhez az adott tételből történő első kiszállítás alkalmával az 5.4. pont szerint fog megküldeni a Megrendelő Minőségbiztosítási osztályára.

5.4. A Szállító köteles minden egyes gyártási tételnek az 5.3. pont szerint benyújtott mintával megegyező tartalmú és formátumú valamennyi termékre vonatkozó Release/Analysis Certificate bizonylatát, valamint a termékekre vonatkozó biztonsági adatlapokat (Material Safety Data Sheets), az Európai Parlament és a Tanács 1907/2006/EK rendelete a vegyi anyagok regisztrálásáról, értékeléséről, engedélyezéséről és korlátozásáról (REACH), és a 2009.01.20-tól hatályos Harmonised System of Classification and Labelling of Chemicals (GHS) Directive 67/548/EEC és Directive 1999/45/EC alapján az adott tételből történő első szállítást megelőző 3 nappal az OVSZ Minőségbiztosítási Osztályára (fax: 372-4114, email: [minosegugy@ovsz.hu](mailto:minosegugy@ovsz.hu)) megküldeni. A Release/Analysis Certificate-nek az alábbiakat kell tartalmaznia:

- a beérkező áru nevét és azonosító (katalógus) kódját,
- az áru gyártóját,
- a gyártás helyszínét,
- a gyártási számot (lot/sarzs),
- a gyártási tétel gyártásának és lejáratának idejét, valamint
- az elvégzett gyártói műszaki biztonsági és szükség esetén kémiai ellenőrzésekkel alátámasztott, a termék megfelelőségére vonatkozó nyilatkozato(ka)t, dátummal, az arra feljogosított személy(ek) által érvényesen aláírva.

Szállítónak a Release/Analysis Certificate-tel együtt meg kell küldenie arra vonatkozó nyilatkozatát, hogy a termékeket az áruk gyűjtőcsomagolásán jelölt körülmények között raktározza, szállítja és adja át.

## **6.) Az áruk átvétele:**

- 6.1 A Szállító a leszállított áruk szállítólevelein köteles az alábbiakat feltüntetni:
- A OVSZ szerződés-lehívás hivatkozási számát (OVSZ- és RSZSZ-szám),
  - termékkód (katalógusszám),
  - termék megnevezése,
  - termék mennyisége,
  - termék egységára (HUF),
  - gyártási szám (Lot),
  - lejárat idő.

- 6.2. Az áruk mennyiségi átvételére a leszállítást követő 10 napon belül kerül sor. A mennyiségi hiányokról és sérülésekről a Megrendelő jegyzőkönyvet vesz fel, melyet haladéktalanul továbbít Szállító részére. A megállapított hiányokat és sérült árut Szállító a jegyzőkönyv kézhezvételétől számított 10 napon belül saját költségére utánszállítással tartozik pótolni. Az áru minőségi átvételére a felhasználás függvényében folyamatosan kerül sor.

Az áru 4.2. pont szerinti átvételének időpontjáig Szállító felel az áru minőségének megőrzéséért. Szállító köteles biztosítani a gyártó által előírt raktározási és szállítási körülményeket. A leszállított árut a Megrendelő saját költségére és veszélyére az áruk természetének megfelelő körülmények között raktározza.

### **7.) Szállító kötelezettségei:**

- 7.1. A Szállító vállalja, hogy a termékeket a gyártó által előírt tárolási/szállítási körülmények között szállítja a Megrendelő által a 2. számú mellékletben megadott szállítási címekre.
- 7.2. A Szállító köteles a szerződés időtartama alatt a tudomására jutott minőségi kifogást, termék-visszahívást (recall), illetve a termékek kiszerezésében, összetételében, a használati utasításban bekövetkező változást, hatósági intézkedést
- haladéktalanul jelenteni az OVSZ Minőségbiztosítási osztálya részére, továbbá
  - intézkedni a minőségileg kifogásolt termék(ek) 10 napon belüli pótlásáról.
- Nem minősül szerződésmódosításnak, ha a szerződés időtartama alatt a termék összetétele vagy kiszerezése változik és a termék a közbeszerzési eljárásban megfogalmazott minimumkövetelményeknek a továbbiakban is megfelel és azt Szállító változatlan áron szállítja. Erről Szállítónak haladéktalanul tájékoztatni kell Megrendelőt.
- 7.3. A Szállító köteles az OVSz Minőségbiztosítási osztálya számára lehetővé tenni, hogy a szállítás során évente legalább egyszer, előzetes megbeszélés alapján ellenőrizhesse az áruk minőségének megővéséhez szükséges körülmények megfelelőségét.
- 7.4. Szállító köteles minden szállításról olyan naprakész nyilvántartást vezetni, melyből megállapítható, visszakereshető, hogy mely felhasználási helyre mikor, milyen lejáratú, milyen gyártási számú és milyen mennyiségű termék került leszállításra. A nyilvántartás egy példányát a kiszállítást megelőző napon az OVSZK Minőségbiztosítási Osztályára el kell juttatni faxon, vagy elektronikus úton (minoseguy@ovsz.hu). Köteles továbbá az OVSZ Minőségbiztosítási osztályának ellenőrzési lehetőséget biztosítani a nyilvántartás és a ténylegesen kiszállításra került tételek összevetésére.

### **8.) Felhasználhatósági idő, jótállás:**

- 8.1. Szállító a jelen szerződés alapján leszállításra kerülő áruk tekintetében szavatolja a **kiszállítástól számított legalább 18 hónap** felhasználhatóságot.
- 8.2. Amennyiben a fentiek szerinti felhasználhatósági időtartam alatt az áruk tekintetében megállapítást nyer, hogy a jelen szerződésben, illetve a Szállító ajánlatában rögzített minőségi paramétereket nem teljesíti, és funkciójának megfelelően nem használható, Szállító a Megrendelő által megküldött bejelentés alapján köteles azokat saját költségére 10 napon belül kicserélni. A kicserélt áruk tekintetében a felhasználhatósági időtartam a csere időpontjától újra kezdődik.

Az áruk minőségét érintő kifogásokkal kapcsolatban a Megrendelő részéről az OVSZ Minőségbiztosítási osztálya jár el. A minőségi kifogás alapján kicserélt árukat a Szállító az OVSZ Minőségbiztosítási osztályára köteles szállítani.

8.3. Szállító a jogszabályokban előírtak szerinti jótállást vállalja.

**9.) Forgalomba hozatalhoz szükséges dokumentumok:**

Szállító az Ajánlattételi Dokumentációban előírtak szerint saját költségére biztosítja Megrendelő részére a jelen szerződés specifikációjában meghatározott áru forgalomba hozatalához szükséges dokumentumokat (tanúsítványokat, nyilvántartásba-vételi igazolást, OTH engedélyt). Amennyiben az áru minőségtanúsítványa nem érvényes a felhasználhatósági idő lejártáig, úgy Szállító a saját költségére és veszélyére – kártérítési felelőssége tudatában – meghosszabbítja az érvényességét a csatolt tanúsítványnak úgy, hogy a tanúsítvány a felhasználhatósági idő lejártáig érvényes legyen. Ellenkező esetben a Megrendelő eláll a szerződéstől, és él a szerződésben biztosított szankciókkal.

**10.) Hatálybalépés:**

Jelen szerződés a felek általi aláírás napján lép hatályba és 48 hónapig marad érvényben (30 hónap teljesítési határidő, ezen felül 18 hónap minőségmegtartási kötelezettség).

**11.) Egyéb feltételek:**

- 11.1. Jelen szerződés és annak mellékletei csak a szerződő felek közös megegyezésével, írásos formában módosíthatók a Kbt. 303. §-ában foglaltaknak megfelelően.
- 11.2. Minden, a jelen szerződés keretében a felek által egymásnak küldött értesítésnek írott formában (ajánlott levélben, telefaxon) kell történnie. Ezen értesítések hatálya a címzett általi vételkor, illetve neki történő kézbesítéskor áll be.
- 11.3. Jelen szerződés 5 azonos érvényű példányban magyar nyelven készült, melyből a Megrendelő 3 példányt, Szállító 2 példányt kap.
- 11.4. Jelen szerződés valamennyi melléklete a szerződés elválaszthatatlan részét képezi. A szerződés elválaszthatatlan részét képezi az ajánlattevő kötelezettségvállalásra vonatkozó nyilatkozatait tartalmazó ajánlat, az Ajánlati Felhívás és dokumentáció, és az ajánlattevő szakmai ajánlata.
- 11.5. A szerződő felek mentesülnek a jelen szerződésből fakadó kötelezettségeik nem vagy részleges teljesítésével kapcsolatos felelősség alól, ha a nem teljesítés ellenállhatatlan erők következménye.  
Ellenállhatatlan erőn olyan, az illetékes Kereskedelmi Kamara által igazolt körülményeket kell érteni, melyek a jelen szerződés aláírását követően felmerülő, előreláthatatlan és a felek által elháríthatatlan események következtében állnak be. Ilyennek tekintendők főképp, de nem kizárólag a háború, földrengés, tűzvész, robbanás.

Az ellenállhatatlan erő által érintett fél köteles a másik felet a vis maior helyzet bekövetkeztéről illetve megszűntéről 15 napon belül értesíteni.

**12.) Választottbíróság, alkalmazandó jog:**

A jelen szerződésből eredő jogvitákat a szerződő felek megkísérlik békés úton rendezni. Amennyiben ez 30 napon belül nem vezet eredményre, akkor bármely vita eldöntésére, amely a jelen szerződésből vagy azzal összefüggésben, annak megszegésével, megszűnésével, érvényességével vagy értelmezésével kapcsolatban keletkezik, a felek alávetik magukat a Magyar Kereskedelmi és Iparkamara mellett szervezett Állandó Választottbíróság, Budapest kizárólagos döntésének azzal, hogy a Választottbíróság a saját Eljárási Szabályzata szerint jár el.

A Választottbírósági eljárás székhelye Budapest. A Választottbíróság döntése végleges és végrehajtható.

A jelen szerződésben nem vagy nem kimerítően szabályozott kérdések tekintetében a magyar anyagi jog szabályai az irányadók.

CPP-Budapest Kft.

Budapest, 2012. február 20.



.....  
Molnár Tamás  
ügyvezető igazgató  
Szállító  
C.P.P. BUDAPEST KFT.  
H-1145 Budapest,  
Amerikai út 33.  
Tel./Fax: 422-3700

Országos Vérellátó Szolgálat


Budapest, 2012. február 20.



.....  
Dr. Miskovits Eszter  
főigazgató  
Megrendelő



Ellenjegyzem:

.....  
  
Manheim István  
gazdasági főigazgató-helyettes

**Mellékletek:**

- 1. sz. melléklet – Termék- és ártáblázat
- 2. sz. melléklet – Teljesítési helyek



## 1. sz. melléklet – Termék- és ártáblázat

Rész száma	Termék megnevezése	Előírt mennyiség	Termék (katalógusszám, megnevezés, kiszerezés, gyártó)	Nettó egységár (Ft/db)	ÁFA mértéke (%)	Bruttó egységár (Ft/db)
2.	Egyszerhasználatos, steril, szűrős 4 részes osztó-transzfer zsákrendszer neonatológiai betegek ellátásához	800 darab	BPF4NEOL Egyszerhasználatos, steril, szűrős 4 részes osztó-transzfer zsákrendszer neonatológiai betegek ellátásához 20 db/csomag PALL Medical (A Division of PALL Europe Limited)	7.475	27	9.493

CPP-Budapest Kft.

Budapest, 2012. február 20.

.....  
Molnár Tamás  
ügyvezető igazgató  
Szállító

**C.P.P. BUDAPEST KFT.**  
H-1145 Budapest,  
Amerikai út 33.  
Tel./Fax: 422-3700

Országos Vérellátó Szolgálat

Budapest, 2012. február 20.

.....  
Dr. Miskovits Eszter  
főigazgató  
Megrendelő

Ellenjegyzem:

.....  
Manheim István  
gazdasági főigazgató-helyettes

**2. sz. melléklet – Teljesítési helyek**

- **OVSz Központ** (1113 Budapest, Karolina út 19-21.)
- **Az Országos Vérellátó Szolgálat Központi raktára** (2040 Budaörs, Kamaraerdei út 13.)

CPP-Budapest Kft.

Budapest, 2012. február 20.



.....  
Molnár Tamás  
ügyvezető igazgató  
Szállító

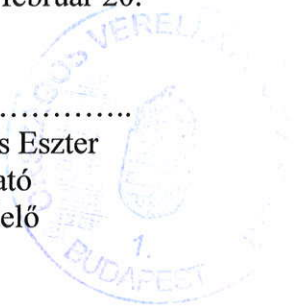
**C.P.P. BUDAPEST KFT.**  
H-1145 Budapest,  
Amerikai út 33.  
Tel./Fax: 422-3700

Országos Vérellátó Szolgálat

Budapest, 2012. február 20.



.....  
Dr. Miskovits Eszter  
főigazgató  
Megrendelő



Ellenjegyzem:



.....  
Manheim István  
gazdasági főigazgató-helyettes